

THE CHINESE TIMES
PRINTERS & PUBLISHERS
NO. 1 EAST PENDER STREET
P. O. Box 339 Phone MArine 8941
VANCOUVER 4, B. C., CANADA
CABLE ADDRESS "TAIHONPO"
Authorized as second class mail
Post Office Department, Ottawa.

報費價目表		國各國中	墨美加	寄郵埠本	到派城豐	月每
毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	毛五元一	月每
毛五元四	毛五元四	毛五元四	毛五元四	毛五元四	毛五元四	季每
元九	元九	元九	元九	元九	元九	半年
元八十一	元八十一	元八十一	元八十一	元八十一	元八十一	全年

大漢公報

The Chinese Times

The Oldest Chinese Daily Newspaper in Canada, Established since 1907.
Subscriber of The Canadian Press, Associated Press, British United Press.

Vancouver 4, B.C. Friday November 8 1957 Vol. 19, No. 152 Page 1

美總統昨向全國廣播 於蘇聯科學之進步 警告國人趕製新武器

指派一名科學參謀總長

美總統艾森豪昨日向全國廣播，警告國人蘇聯科學之進步，已威脅到美國之安全。他指派一名科學參謀總長，以加強美國之科學研究。艾總統在廣播中稱，蘇聯在科學方面之進步，已使美國感到威脅。他呼籲國人共同努力，以加強美國之科學研究，以應付未來之挑戰。他並指派一名科學參謀總長，以加強美國之科學研究。艾總統在廣播中稱，蘇聯在科學方面之進步，已使美國感到威脅。他呼籲國人共同努力，以加強美國之科學研究，以應付未來之挑戰。他並指派一名科學參謀總長，以加強美國之科學研究。

因蘇聯火箭飛彈進步向國人警告

美總統艾森豪昨日向全國廣播，警告國人蘇聯火箭飛彈之進步，已威脅到美國之安全。他呼籲國人共同努力，以加強美國之火箭飛彈研究，以應付未來之挑戰。艾總統在廣播中稱，蘇聯在火箭飛彈方面之進步，已使美國感到威脅。他呼籲國人共同努力，以加強美國之火箭飛彈研究，以應付未來之挑戰。他並指派一名科學參謀總長，以加強美國之科學研究。

蘇聯革命紀念 未射火箭月球

蘇聯革命紀念日，蘇聯政府宣佈，將向月球發射一枚火箭。然而，由於技術問題，火箭未能按計劃發射。蘇聯政府表示，將繼續努力，以實現向月球發射火箭之目標。

衛星仍行 狗無消息

蘇聯政府宣佈，將向月球發射一枚火箭。然而，由於技術問題，火箭未能按計劃發射。蘇聯政府表示，將繼續努力，以實現向月球發射火箭之目標。

沙地阿拉伯 以色列飛機犯境

以色列飛機昨日飛越沙地阿拉伯領空，引起沙地阿拉伯政府之不滿。沙地阿拉伯政府表示，將採取必要措施，以維護其領空之安全。

其他四要點

美總統艾森豪昨日向全國廣播，警告國人蘇聯科學之進步，已威脅到美國之安全。他呼籲國人共同努力，以加強美國之科學研究，以應付未來之挑戰。他並指派一名科學參謀總長，以加強美國之科學研究。

蘇聯國慶巡行 暴露新式武器

蘇聯國慶巡行，展示了蘇聯之新式武器。蘇聯政府表示，將繼續努力，以加強其軍事力量，以維護其國家之安全。

英美法加四國 反對蘇共主張

英美法加四國，反對蘇聯共產黨之主張。四國政府表示，將繼續努力，以維護國際和平與穩定。

英相拒巨頭會 認為害大益小

英國首相艾德禮拒絕參加巨頭會議。艾德禮表示，參加該會議將對英國之利益造成損害。

羅友倫中將往 大韓民國訪問

美國中將羅友倫將前往大韓民國訪問。羅中將表示，將與韓國政府官員會談，以加強美韓兩國之合作。

蘇兩次放衛星 女星學家有份

蘇聯兩次放衛星，女星學家有份。女星學家表示，將繼續努力，以研究衛星之軌道，以預測其降落地點。

霧天飛機被阻 新客要回雲埠

霧天飛機被阻，新客要回雲埠。航空公司表示，將安排新客返回雲埠，以確保其安全。

聯合國政委會 不懼蘇聯威脅

聯合國政務委員會，不懼蘇聯之威脅。委員會表示，將繼續努力，以維護國際和平與穩定。

各自自由首都報 歡迎美總統

各自自由首都報，歡迎美總統。報社表示，將繼續努力，以報導美國之新聞。

北大總司令將 訪加京與太瓦

北大總司令，將訪問加京與太瓦。總司令表示，將與加拿大政府官員會談，以加強中加兩國之合作。

天氣報告

天氣報告：今日多雲，最高溫度為五十五度，最低溫度為三十四度。

世界簡聞

世界簡聞：蘇聯國慶巡行，展示了蘇聯之新式武器。蘇聯政府表示，將繼續努力，以加強其軍事力量，以維護其國家之安全。

世界簡聞：英美法加四國，反對蘇聯共產黨之主張。四國政府表示，將繼續努力，以維護國際和平與穩定。

世界簡聞：英相拒巨頭會，認為害大益小。英國首相艾德禮拒絕參加巨頭會議。艾德禮表示，參加該會議將對英國之利益造成損害。

世界簡聞：羅友倫中將往大韓民國訪問。美國中將羅友倫將前往大韓民國訪問。羅中將表示，將與韓國政府官員會談，以加強美韓兩國之合作。

世界簡聞：蘇兩次放衛星，女星學家有份。女星學家表示，將繼續努力，以研究衛星之軌道，以預測其降落地點。

世界簡聞：霧天飛機被阻，新客要回雲埠。航空公司表示，將安排新客返回雲埠，以確保其安全。

世界簡聞：聯合國政委會，不懼蘇聯之威脅。委員會表示，將繼續努力，以維護國際和平與穩定。

世界簡聞：各自自由首都報，歡迎美總統。報社表示，將繼續努力，以報導美國之新聞。

世界簡聞：北大總司令，將訪問加京與太瓦。總司令表示，將與加拿大政府官員會談，以加強中加兩國之合作。

世界簡聞：天氣報告：今日多雲，最高溫度為五十五度，最低溫度為三十四度。

廣 東 麵 廠
NIFTY NOODLES LTD.
 213 Cordova St. East
 Vancouver, B.C. P.A. 6850

粗 · 細 · 炸 · 麵
 全 · 蛋 · 干 · 麵
 淨 · 干 · 麵

零沽發行
 歡迎選購

中西餐館合用



香港明記參茸行
Ming Kee Medicine Co.
 127 WING LOK ST. E. HONG KONG

專辦各埠
 外埠各埠主客大參
 野山妙參 精製妙參
 北高麗參 名莊海參
 古林參 各省藥材
 北虎茸 燕桂雪耳
 參茸藥片 燕桂雪耳

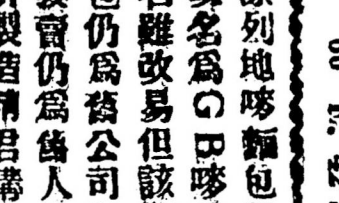
著 名

馳遠近外埠馳名 來函定購
 代辦外埠出口 忠誠服務
 貨真價實 童叟無欺
 可取 剋期運貨

香港永樂街一百二十號

乾坤大補丸
功能潤肺開胃。滋血生精。健身補
腦。祛頭黑髮。強心壯骨。明目寬
神。主治腎虛血虧。陽萎早洩。耳
鳴心悸。食慾不振。頭暈目眩。牛
眼健忘。價格：每樽百粒。可供一
百天用。正價七元五角。郵費五角
。兩樽十五元。郵費免收。(漢)
Sumersel-Kita Co. 紐約仁壽藥房
60 E. 42 St. N.Y.N. Y.

漂列地嘜麵包現
改名爲GB嘜其
名雖改易但該麵
包仍爲舊公司所
發賣仍爲舊人員
所製造請君購買
GB嘜麵包莫論



London Drug Store
Main and Union,
Vancouver, B.C.
PA. 3847 (舖材藥教倫
宜相發價 街廣天英街華)

師醫中
惠謙氏
上海新中國醫學院畢業
考試院檢覈合格中醫生
暫寓亞力山大街四一號
電話 TA. 9657

是汝所應得
Base Vitaminics
此藥丸能補益精神安
睡及防傷寒令汝精神
爽利 每盒百錢五元

精神及魄力

◎專醫瘋癲症

伯 鰲 影 相
Yorkman Studio
617 Main St. PA. 4578
Vancouver, B. C.

本館影家庭相
結婚相 護照相
與契據文件等

精寫炭相
永不脫色

本社設在
在 華埠

HOTEL SUN AH
109 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
電話 MA. 9064

新張飯店 華埠中
出入利便 房舍通爽
床鋪清潔 暖氣熱水
日夜供應 招呼週到
備辦光顧 格外歡迎

司理 汪明啓

WONG, QUON KEU
3317 W. 8th Ave.
Vancouver, B.C. BA. 5005
廣生藥局貨君館啟

專辦大宗
中國絲髮男女衣
雲羅縐及水松名
畫宮燈家具蘇杭
雜貨應有盡有目
錄印便函索即奉

Y. PUBLIC 溫
Y. Cumbow 証
tain St. 人



遺囑
代理買賣遺產

亞旅社

TUNG AH R
101 E. PENDE
Vancouver 4, B. C.

飛機	博隨行李	來往莊宿	長住客
服務代辦	船抵	上落過安	各界
竭誠歡迎	如蒙垂愛		

關邦健謹啓

PA. 6513

滙
 長壽及普通唱片
 羅萬有
 包
 450 Main St. Vancouver, B.C. PA 1813
 目錄印備函索即奉 精工接

金星美聲南聲長壽唱片公司粵劇名聲

喂・朋友！
大批抵埠！
有車口砲！

加拿大總代理
美聲最新慢片
十二寸每張四元半
八元

林家聲 小甘羅吳君麗
陳海滔 新任教輝何燕玲

音樂片
胡箭十八拍
昭君怨
晨妻暮嫂
輕鬆
哀艱
三張

盧家熾領導中樂合奏
娛樂第一期慢片
十二寸每張四元半
八元

吳楚帆 許煙卿
郭少文 劉克宣
鍾雲山 伍木蘭
鄭佩賢 廖志輝
新到馬 名曲馬

岳飛傳
十寸
三張

雷電救孤兒
十寸
三張

惠售及修理各種家庭電具各國名

THE CHINESE TIMES
established in 1907, is the
oldest Chinese newspaper
in Vancouver. Publishes
every day except Sun-
days and holidays by The
Chinese Freemasons
Canada Publishers Ltd.

可惜這種東西早已絕種。如果今日還有。在英美一處不知要攞了幾多命。據唐末人孫光憲的「北夢瑣言」云：「陳藏器本草：砂鈔又云倒行拘子。蜀人號曰俘蟄旋。乾土爲藏。」常睡不動。取致枕中。令夫妻相悅。恐有相表。曾得此物。未嘗試驗。

第廿四回 寒

進到裏院。

正在廊子上來。

來了。他就嘆

着了我啦。德

。一。半。案。一。

啦。你五哥回來

說。這算什麼的

。德大奶奶拉拉

只見銀嘴多連官衣都沒顧得脫換。同他走着。焦急着。一見秀蓮姑娘同大奶奶也從裏面出來。拉着秀蓮的手。抱怨地說：「我的妹妹。你真急死我。來把我好抱怨了一頓。」秀蓮姑娘笑着說：「我怎麼由官衣府出來的呢？」說時。秀蓮進屋。銀嘴也跟着到屋裏。只見銀嘴瘦。花人貌。俠女情。薄金腰。斷金銀。二八六。

鏡自：笑得

睡五更
直枕中

見會娶你這樣

秋

叔叔看過病。

我繼

筠輯

微風

虹星譯

美
十

黃寬達

輔

鳴

○興一

廣爵。馬光。

電英

(清) (地) (可) (銀) (行)

開辦實業在加國最爲保險
○過去百卅餘年滿地可地
行得加國人民之信用
○積款百餘萬加國
人民而在加國第一
銀行而得安全貯蓄
○汝在滿地可銀行
必遇好朋友及汝之
生意必博歡迎
○請留意此節無論
滿地可銀行何支行
汝之貯蓄得全行資
財之保障

"MY BANK"
TO A MILLION CANADIANS
B of M

BANK OF MONTREAL

本報有大帶舊報紙及潤十七寸長三十寸之
白紙出賣價錢相宜如蒙有請來而商

LINWOOD COMPANY
106 Hastings Street E. Vancouver, B. C.
電話：PA. 7825

餐館旅館
男女白衣
各種恤衫
▲專辦
祖國絲髮
檯面絲畫
男女晨袍
▲發售
女庄衫服
男長短襖
男女內衣
雲聯活公司啓

穗市共幹斥共暴政

藉各項運動迫害人民

中央社訊。穗共「糧食局統計科」共幹劉嘉樞。近被指爲「反共反社會主義一條凶惡毒蛇」而遭受無情圍剿。據「廣州日報」十月廿五日說。劉曾揭露中共藉各項運動迫害人民。對「肅反」運動更恨之入骨。他說：幾個運動都是亂搞。稍有頭腦人都有意見。又評擊「肅反」實際是盲公打老婆。（意即亂打）是非人待遇。人身折磨。是殘酷鬥爭。無人道。與憲法所載條文完全不符。劉並攻擊「糧食」分子是滅絕人性「瘋狗」。鼓運動起家。對搞黨一積極份子說：「大頭子坐辦公廳。小孫子四出

458 Hastings St. E. TA. 0821
 Vancouver, B.C. 泰羅 .. 〇八式

華新書局

物品名目彙編(英漢對照) 劉仲謙編 三
 部身字典 附同音字彙 馮恩禹編 二
 人生哲學 馮友蘭著 一
 寫什麼? 怎樣寫? 藍英著 六
 中學國文手冊 馮式編 九
 中國民間藝術漫談 林歡著 七
 人生的藝術 宋哲美著 五

密交交易
 有鑽石。鏢仔。相架。千里鏡。
 具及各樣行李中賣。價錢相宜。
 告白來即以九折計
 吉市定街東七十七號卑詩押舖廣告

Or Canada
 吉市定街
本行接駁香港匯單。莫論郵匯電匯

奇異藥水

明發

功用

惡毒大瘡 酒米暗瘡 跌打損傷 食滯飽脹 無名腫毒 脚生凍
虫咬咬傷 嘔吐水瀉 皮膚濕毒 風火牙痛 週身鹹粒 肚痛氣
瘡癰疥癩 口舌損爛 筋骨疼痛 腰背痠痛

此藥內服外搽併用，效驗如神。早經風行全球各埠，有口皆碑。一

【價目】每樽大號壹元二毛五 二號七毛五 三號三毛

各埠各大商店均有代理

總批發處雲高華 五洲大藥房

ENG CHOW CO. 164 E. PENDER ST.
VANCOUVER, B.C.

各青紅光明指導。余緒昌。用英語答謝。禮成。茶會。各僑領惠捐賀儀及名貴字畫。樂器等甚多。美不勝收。殊令各

衆人羣來光顧

668 C
New West
A
WE S

周寶銘	江福成	余倫和	茂
蘇文照	胡彩	陳文會	
徐鉅鑒	趙仕照	陳瑞祥	箱

珠	黃明	葉裕	榮振	濃政	地
壽	麥緒	余沛	黃龍	鶴章	千
如興	精才	祖烈	江龍	目	

在 Commercial Drive 總價爲
自元每年淨利約八千元如有意請到
藥業公司與 Allan Archer 先生面

